



# LA CALLE

10 CTS. en TODO el PAIS

Director: NAZARIO FAREO VALLE

La Paz, (Bolivia) Jueves, 10 de Septiembre de 1936

AÑO I - No. 06

## Cayó Toledo en Poder de los Leales

**BOMBARDEARON CON EXITO OVIEDO Y LA CIUDAD DE CORDOBA**

MADRID, 9 (Esp.) — Un despacho aun no confirmado dice que los leales, después de un intenso bombardeo por intermedio de la aviación, lograron la caída de Oviedo y la ciudad de Córdoba.

**OTROS TRIUNFOS**  
MADRID, 9 (Esp.) — Se informa igualmente que la aviación de los leales tuvo una actuación destacada bombardeando con todo éxito la ciudad de Oviedo, donde los rebeldes están a punto de rendirse.

También se anuncia que la aviación dejó caer sobre Córdoba ciento veinte bombas que hicieron grandes estragos. Se afirma, igualmente, que la situación de los facciosos en ese lugar es por demás desesperante.

### Siria Será Libre

PARIS, 9 (Esp.) — En la Sala de los Relejos del Quai d'Orsay fué firmado hoy el tratado que pone término al mandato de Francia en Siria, el cual, sin embargo, quedará sujeto a ratificación de los respectivos parlamentos.

### MUSSOLINI CONFERENCIO CON AVENOL

ROMA, 9 (Esp.) — Hoy se entrevistaron en el palacio de Venecia el primer Benito Mussolini y el secretario general de la Liga de las Naciones, señor Avenol. La conferencia fue extensa. En dichos términos informados se anunció que versó la conversación sobre asuntos relativos a la reforma del Covenant de la Liga, pero de buen origen se afirma que más bien versó sobre el deseo de Mussolini plantear en Ginebra, en sentido de que Italia no asistirá a la Liga si se permite representación a Etiopía. Se tiene entendido que el secretario Avenol está de acuerdo en principio sobre esta medida, pero en sentido de que Etiopía continuará en la Liga pero sin representación alguna.

### La no Intervención en España

LONDRES, 9 (Esp.) — Hoy se llevó a cabo la reunión del comité de no intervención, con la concurrencia de delegados de 25 países. El comité acordó dos puntos primordiales: primero, dar publicidad a todas las medidas decretadas hasta la fecha respecto de la completa neutralidad en la guerra civil española; y, segundo, que los diferentes Estados se abstengan de consideración del comité todos los tratados, leyes, acuerdos que prohíben el transporte de material bélico a países en guerra. Se acordó igualmente sesionar de nuevo a la brevedad posible de todo al presidente del comité, que es el delegado de Francia, que convenga rápidamente a fin de acordar medidas que impidan inmiscuirse a las potencias europeas en la guerra civil española.

### MATRIMONIO DE LA PRINCESA JULIANA

LA HAYA, 9 (Esp.) — El príncipe Bernhard ha enviado hoy un radiograma a la reina holandesa anunciándole que su matrimonio con la princesa Juliana se llevará a cabo dentro de dos o tres meses a más tardar.

## Julio Alvarez del Vayo Representará a España

MADRID, 9 (Esp.) — Se anuncia que España ha designado a la civil ministro de Estado, señor Alvarez del Vayo para que la represente en la próxima asamblea de la Liga de las Naciones, en la que se tratará de la reforma del Covenant.

### ESTALLARA UN REVOLUCION EN NICARAGUA

CIUDAD DE PANAMA, 9 (Esp.) — Hoy llegó a este puerto el señor Emiliano Chamorro, expresidente de Nicaragua, procedente de Costa Rica, quien en una declaración para la prensa manifestó que hay en breves días en Nicaragua una revolución, si no interviene previamente con fuerzas el gobierno de los Estados Unidos, pues, el pueblo ya tiene ninguna confianza en la Guardia Nacional para que haga respetar y garantizar las próximas elecciones presidenciales.

### PREVALECE EL ESTADO DE PRECAUCION EN TODO EL TERRITORIO PORTUGUES

LISBOA, 9 (Esp.) — El gobierno informa que reina completa calma en todo el país y que aun sigue el estado de precaución en vigencia a fin de evitar cualquier alteración del orden público.

### FRANCIA NO ACEPTA IMPOSICIONES DEL GOBIERNO ALEMAN

PARIS, 9 (Esp.) — El diario "Le Temps", comentando el discurso que pronunció hoy Hitler en la convención Nazi de Nuremberg, en el cual expresó que aun sigue el estado de precaución en vigencia a fin de evitar cualquier alteración del orden público.

### POTENCIA MILITAR ALEMANA

#### HITLER ACUSA A LA DEMOCRACIA DE HABER DERRUMBADO IMPERIOS

NUREMBERG, 9 (Esp.) — El presidente de Alemania y jefe del nazismo, señor Adolf Hitler, pronunció hoy una infamante arenga en la cual se refirió al rol social del nazismo, afirmando que es una expresión nueva de gobierno que está de acuerdo con la finalidad propia de la nación. Acusó a la democracia, calificándola de ser una doctrina disolvente tan mala como el comunismo. Añadió que la democracia es la culpable de haber abatido grandes imperios en Europa, sin haber hecho de su parte ninguna labor de trascendencia.

### Se Propaga la Huelga en Francia

PARIS, 9 (Esp.) — La huelga que estalló en esta capital se ha propagado a otros centros del país. En el puerto del Havre se declararon en paro los estibadores, no pudiendo los barcos ser cargados y descargados. Por otra parte, otros cincuenta mil operarios se incautaron de las fábricas y molinos en Lille, Marsella y otros lugares, pidiendo aumento de salarios.

### INFORMACIONES CONTRADICTORIAS

SAN JUAN DE LUZ, 9 (Esp.) — Los rebeldes se encuentran actualmente concentrados en las alturas que dominan San Sebastián, pero hay una franca contradicción entre las noticias enviadas por los rebeldes y las de los representantes diplomáticos, pues, mientras los primeros aseguran que captaron Pasajes y Rentería, los otros afirman que tales posiciones se encuentran aun en poder de los leales.

### La Toma de San Sebastián

RABAT, 9 (Esp.) — La radio de Tetuán anuncia que ha recibido un mensaje de Sevilla por el cual se sabe que el general Mola ordenó el avance de las tropas rebeldes sobre San Sebastián. Se añade que en el primer encuentro que hubo entre leales y facciosos ganaron estos matando 68 leales e hiriendo 110. Se agrega que el mensaje no informa sobre el lugar exacto de la batalla.

### OTRO INCIDENTE ENTRE CHINA Y EL JAPON

NANKIN, 9 (Esp.) — El gobierno se encuentra alarmado por la actitud que ha tomado el japon al enviar patrullas navales a través del río denominada Yangtze hasta un punto de nombre Chun-Chun, con objeto de hacer averiguaciones sobre el asesinato en esa localidad de un súbdito nipón.

### LA CONFERENCIA DE LÓCARNO

LONDRES, 9 (Esp.) — El gobierno ha enviado invitaciones a todos los países signatarios del pacto de Locarno a una reunión que se llevará a cabo el 19 de octubre en Bruselas. El hecho ha despertado interés.

### SANTOS MATUTE GOMEZ Y LOPEZ CONTRERAS

OLON, 9 (Esp.) — Hoy llegó a este puerto el señor Santos Matute Gómez, hermano de don Juan Vico Gómez, en compañía de sus dos hijas, manifestando a los periodistas que el actual presidente de Venezuela, señor Eleazar López Contreras, es una personalidad capacitada para el manejo de la nación, siendo un verdadero estadista, muy versado en la administración del país.

### CONTINUA EL EXITO DE LA COMPAÑIA GASSOLS

Para hoy se anuncia dos funciones al éxito de la compañía Gassols que viene triunfando en esta temporada. En criterio noble dicha compañía ha resuelto aceptar un porcentaje de los ingresos de sus funciones de hoy en beneficio de la Legión de Excombatientes Nacionales Socialistas. Se pondrá en escena, por primera vez, la farsa "LA CASA MISTERIOSA", en la función de mañana, la noche, a pedido del público, se presentará por segunda vez la comedia zarzuela "YA COMEN TRES".

### MADRID SUFRE LOS EFECTOS DEL HAMBRE

MADRID, 9 (Esp.) — La escasez de víveres y artículos de primera necesidad es alarmante. La mayoría de las verduras cultivadas se encuentran en poder de los facciosos, y esto ha empeorado la situación. No hay en las mercados leales ni papas, ni pescados frescos, ni huevos, ni mantequilla, y la carne, el azúcar, la leche y las legumbres están racionadas en ínfima proporción.

### COMO SE PRODUJO LA REBELION EN LAS DOS NAVES

LISBOA, 9 (Esp.) — El ministro de gobierno dijo hoy a la prensa que un comunicado en el cual se explicaba cómo se produjo la rebelión de las dos naves de guerra, supuso que las tripulaciones de las naves de guerra Dao y Alfonso de Albuquerque se sublevaron, y en vista de ello envió un grupo de detectives y oficiales para intimidar a que se entregaran presos. Pero en momentos que la comisión se acercaba al Alfonso de Albuquerque, la tripulación se sublevó y ametralló a la comisión, rechazándola, y al mismo tiempo tomó presos a los oficiales de la plana mayor. Sin embargo, los marineros no se fijaron que cuatro cadetes se habían por la borda y llegaron a nado a la costa, comunicando al gobierno lo que ocurría en el puerto, en vista de lo cual las autoridades ordenaron a la artillería de los fuertes que abriera fuego sobre las naves amotinadas, lográndose así dominarlas rápidamente.

### EMBOSCADO AGRESOR

Se ha informado que las autoridades policíacas la señora San Ruiz Sánchez, domiciliada en la calle Cande Mayo No. 80, contra el individuo Pastor Averca y su mujer, quienes le agredieron sin que mediara ningún motivo.

denie. La denunciante manifestó, además, que Averca es un sujeto episcópico y desertor del ejército en circunstancias de haberse alzado al Checo, motivo por el cual formalizará también esta denuncia ante las autoridades competentes.

### CALLEJO VILLO

La Legión de Excombatientes de Villa Montes nombró su presidente honorario al coronel Toro. En cambio, la Legión de Emboscados del mismo lugar hace tiempo que nombró su Padre Putativo al general Saint Jines.

El Sindicato de Veteros se queja de que le escamotean su cupo de pafaina, que seguramente se aprovecharán los del Sindicato de Mecheros.

Don Julio de Zavala quiere que don Mario Flores le ataque personalmente. Parece que quiere usar sus raquetas naturales y cambiar las pelotas de tenis por otras.

El Ministerio del Trabajo se propone crear un Registro de Viviendas. Lógicamente, el Palacio Legislativo será registrado como vivienda de los trozkistas.

El mayor español Unzué contrajo matrimonio poco antes de ser pasado por las armas. Más tardó en pecar que en purgar la culpa.

Hoy habrá una reunión de oficiales de reserva. Falta que haya otra de generales en conserva.

Cándido Gil afirma que el Alcázar de Toledo fué edificado por los romanos, siendo así que fué erigido por Carlos V. Con tal afirmación ha perdido una nueva oportunidad de ensañar a don Carlos V. Aramayón.

Al atribuir a los romanos el monumento aludido, Cándido Gil ha probado que no es posible hacer ladrillos de cemento romano.

Alvarez del Vayo representará a España en la Liga, y aquí, Alvarez del Callo, se atribuye la representación del socialismo.



# AVISOS PROFESIONALES Y ECONOMICOS

## ABOGADOS

### OFICINA JURIDICA

**CARLOS MONTENEGRO**  
**MAX ATRISTAIN**  
**AUGUSTO CESPEDES**

Bufo. Tilmant 112. alios.

**Vicente MENDOZA LOPEZ**  
ABOGADO

**F. TOMAS PABON Y V.**  
ABOGADO

Oficina: Araccho 284. Teléfono 881. Casilla 628.

**ABEL REYES ORTIZ ANTELO**  
ABOGADO

Atiende toda clase de asuntos judiciales y administrativos. Bufo. Recreo 318.

### ESTUDIO JURIDICO

**Enrique Sánchez Sambrano**  
**Augusto Pacheco Ruziga**  
ABOGADOS

Atienden asuntos: sucesiones, divorcios, administrativos y administrativos en general.

Las actuaciones técnicas son: oro, plata, vidrio, y otros metales. Bufo. Yancococha 336. Teléfono 83. Casilla Correo 38.

### AUGUSTO QUIROGA

ABOGADO

Fotos: 431.

**Carlos Max del Castillo**

Abogado

Tramitaciones y negociaciones mineras.  
Oficina: calle Yancococha 368. Casilla de correo 264.

## MEICOS

**Dr. EDUARDO CAMPERO**

MEDICO - CIRUJANO

Estudios y prácticas de más de cuarenta años en el exterior. Especialmente patología y enfermedades de señoras. Consultas de 14 a 17. Recreo 295, tercer piso.

## DENTISTAS

**Dr. ROBERTO STASZESKI**

CIRUJANO DENTISTA

DENTISTA ESCOLAR M.

Exjefe de la clínica y ayudante de la Escuela Dental y del Departamento Madre e Hijo de Santiago de Chile.

Participa en una distinguida clientela que ha mantenido en consultorio, en la calle Comercio No. 578 (altos del Cine Imperial).

Consultas: de 9 a 12 y de 14 a 19.

English spoken. On parole francas. - Estudios en el exterior.

**Dr. ENRIQUE CASTAÑOS G.**

CIRUJANO DENTISTA

Estudios en Santiago de Chile. Proc. de un curso de odontología en el Hospital Sódico, instalación eléctrica. Consultorio: Calle Ingravi 798.

**Dr. EUGENIO LUNA OROZCO**

Ex-dentista de los Hospitales Caridad y Niños. Buenos Aires, Anestesia, Duplica y Regional, solamente en la tarde de 14 a 17 p.m. Loayza No. 101, esquina Av. Camacho.

## VARIOS

**CONFECCIONES DE TRAJES**, vestidos, o tapados y toda clase de prendas de vestir. Estilo Sastre, se confeccionan para señoras y señoritas. También se confeccionan para o clásticos o son: esotinas, gabanes, capas, sobacos, dultas, etc. - Local provisional: calle Teniente Oquendo No. 147.

# SE HA FUNDADO EL CENTRO POPULAR BOLIVIANO

## EN LA POBLACION DE TARTAGAL

A iniciativa del señor Alberto R. Moscoso, el día 8 del mes pasado y en una Asamblea de grandes propósitos, se ha fundado en Tartagal el Centro de Acción Popular Boliviano y cuya finalidad alienta a los patriotas hanran en todo sentido a nuestros conciudadanos. Sus empujados no pueden ser mas significativos de modo que dejemos al comentario de nuestros lectores el desarrollo de nuestro programa de actividades que transmitimos a continuación.

La mesa directiva ha sido organizada en la siguiente forma:

**Presidentes Honorarios.** O. Manuel David Tena, Presidente de Bolivia y Walter Arce, Gansul en Aguara.

**Presidente activo.** Señor Alberto R. Moscoso. **Vice-Presidente.** Señor René Harvey. **Secretario.** Señor Demetrio Berdija. **Prosecretario.** Señor Leonardo Arambur. **Tesoroero.** Señor Rosendo Peraita. **Protesoroero.** Señor Hernán Sangu.

El discurso que trascendió de un diario argentino es prueba elocuente de las interesantes finalidades de este centro constituido por distinguidos connacionales nuestros.

**DISCURSO PRONUNCIADO EN EL ACTO DE INAUGURACION DEL CENTRO POPULAR BOLIVIANO.**

Distinguidos connacionales:

Encontréme en este momento obligadamente emocionado al deber que dirige la palabra y al encontrarme por primera vez frente a vosotros.

Me habia prometido llevar a esta reunión para anunciar vuestros corazones y vuestros ideas.

Hace tiempo que en el pueblo como en los lugares alejados de q hubis observado y estudiado vuestros movimientos y actividades conociendo muy de cerca, situaciones que habéis atravesado sin existir un solo corazón que se consolara y guara por el camino del bien.

Bien conocida nuestra lema que dice: "La Unión hace la Fuerza" y por ello no he dudado ni omitiré esfuerzo alguno porque esta frase sea una realidad entre vosotros.

Es, pues, ya tiempo que las divergencias auladas por un temperamento u otro, las discusiones continuadas y la discrepancia de ideas de los miembros de nosotros, para poder formar un potencial firme y sólido que sirva de base alas futuras generaciones.

**SE NECESITAN ALBAÑILES.** Calle Comercio 480. Jornal diario Bs. 0.

**SE OFRECEN - O'CONCENTRA.** Ofertas para minerales de Estafío, ofrece sus servicios y garantías por su bajo, a si mismo un vehículo para depositos de almacenaje en general de materiales y herramientas, ya sea en la ciudad o en los asentamientos. Posee buenos certificados y corrección en el trabajo. Dirigirse a G. D. R. Calle Teniente Oquendo No. 147. La Paz.

**TRES ENFERMERAS TITULADAS.** Con largos años de práctica, ofrecen sus servicios para atender a domicilio. Servicio permanente. Dirección: calle Gungas número 128.

**CAJISTA, PRATICO EN RE.** Ofrendas, ofrendas para la ciudad o fuera. Dirección: Tipógrafo, Figueroa 832.

**CONTADOR CON MUCHOS A.** Ofrendas de práctica, buenas recomendaciones ofrendas para cualquier actividad. Referencia: Seguridad, Yancococha 208.

**SERVICIOS OFRECIDOS**

**SERVICIOS PEDIDOS**

**EMPLREADA - SEÑORITA DE** 15 años a 30 años se presta para entregar la administración de un negocio bien establecido. Buen sueldo. Dirigirse, acompañados de antecedentes, a E. Vello 107.

# COMUNICADO DE PRENSA DEL COMITE APRISTA PERUANO DE LA PAZ

El Jurado Nacional de Elecciones del Perú, en su última sesión, ha calificado de inter-nacional al Partido Aprista Peruano para que así no pueda participar en las próximas elecciones.

El claro conocimiento que asiste en Bolivia, como en toda Iberoamérica, de nuestra doctrina y la pobreza, por decir lo menos, de los argumentos que se usaban tal resolución, nos revelan de entrada a los principios y delmas de nuestros principios, y nos limitamos solamente a subrayar algunos puntos de la realidad política peruana, con el fin de aclarar la inutilidad de la injerencia que se comete con este burdo juego político.

Somos los apristas un Partido doctrinario. — Lo prueba nuestra ya vasta literatura, — en un país donde los políticos se agrupan en clan para la defensa de intereses mesquinos, y donde aun los presidentales siguen firmando programas vicepresidenciales y doctrinas de las vísperas de las elecciones para las que arguyen con bulfarras y agardientes y con ofrecimientos de prebendas. Y la resolución del Jurado de Elecciones, asumiendo razonamientos tintados, — siendo a privar del sufragio de derecho el voto a la única fuerza organizada y doctrinaria que hay en el Perú.

Somos los apristas en el Perú la mayoría nacional; — los números no engañan; — en 1931, nuestro Partido llevó al Parlamento a 28 representantes, y nuestro candidato a la Presidencia de la República obtuvo 110,000 votos no impugnados.

Una vez que fuere coronado este anhelo con orgullo podríamos llamarnos dignos, antes no...

**ABOLICION MUNICIPAL EN ORO**

La Intervención Municipal de Oro no ha dispuesto que, con carácter general, se prohíba la existencia de dinamita, material inflamable y explosivos, dentro del radio urbano.

**PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO CONVOCATORIA A PROPUESTAS**

Por orden del señor Prefecto del Departamento se convoca a propuestas públicas, a pique, para la construcción de una planta eléctrica en la población de Irapana (Provincia Sud Yungas).

Las propuestas se reciben en la Secretaría de la Prefectura, hasta el día 30 de septiembre, a horas 17.

Pliego de condiciones y mayones datos, en la oficina del Ingeniero Departamental. — La Paz, 26 de agosto de 1936. — EL SECRETARIO DE LA PREFECTURA.

**MAQUINAS DE ESCRIBIR**

**LUIS HECTOR ZAPATA**  
Experto en Máquinas de Escribir, Calcular y Registrar.  
Calle Ballivián No. 154

La Paz, Bolivia.

# POHORILLE & LILINFELD

## FABRICA DE TEJIDOS DE LANA

El mas grande surtido en artículos de invierno

Chompas, chalecos, robes o chambre, y otros de inmejorable calidad y confección de refinado buen gusto

PASE USTED POR NUESTROS ALMACENES



# Hoja de España

## EL CASO DE ESPAÑA

POR EL PROFESOR V. BURGALETA, INGENIERO CIVIL Y DOCTOR EN CIENCIAS

La española guerra civil que asombró a España ha sido lugar a que una parte de la prensa pacífica, equivocadamente informada, lance sobre las sequencias españolas la infortunada acusación de haber provocado tal guerra civil, por haber sabido usar con discreción de su victoria electoral.

Magnifico un poco de Historia. La República Española viene desarrollándose en un régimen constitucional y democrático. Las últimas elecciones dieron el Gobierno a la izquierda republicana, que era burguesa, apoyada por el socialismo democrático, universal y científico, y que sin embargo, le conferían las responsabilidades del Poder. Continúa la oposición constitucional a la Confederación Española de Derechas Autónomas (C. D. E. A.). Constituye la oposición anticonstitucional los monárquicos, los carlistas y los fascistas delatorarios en la extrema derecha; los socialistas antidemocráticos, los comunistas, los sindicalistas y los anarquistas en la extrema izquierda. La verdad histórica es que quienes ahora se han lanzado a la conquista del Poder por la violencia, han sido los primeros, no los segundos.

Se quiere justificar el pronunciamiento militar porque se cometían en la calle atentados personales. ¿Pero es que los delitos de particulares no justifican un levantamiento anticonstitucional? No; en los países civilizados los ofendidos no pueden tomarse la justicia por su mano; se apela al Poder Judicial, cuya independencia del Gobierno era en España tan absoluta, que la inmensa mayoría de sus funcionarios fueron comprados por la Monarquía y el representante superior de la justicia, el Presidente del Tribunal Supremo de la República, fue magistrado de monarquía y mereció de la Monarquía los elevados cargos de Fiscal de Su Majestad en Barcelona, el puesto de mayor responsabilidad en el Ministerio Fiscal, el de Presidente de Sala del Tribunal Supremo y el de Presidente interior de este mismo. ¿Por qué no se acudió a esta Justicia Española antes de provocar una guerra civil?

Pero, además, los atentados personales fueron tantos de derecha contra izquierda como de izquierda contra derecha. Se olvidó el asesinato de Calvo Sotelo, pero se olvidó que los derechos asesinaron al Capitán Farnado, Ingeniero Militar, que honro a España con su competencia y caballerosidad en la Misión Militar de Es-

paña en Bolivia y de quién guardan grata memoria los combatientes bolivianos del Batallón 7, asesinado cuyo cadáver fue el ser aquel capitán instructor de las milicias socialistas. Se habla mucho de los atentados cometidos contra las iglesias pero se calla que, bajo pretexto de velar al Santísimo Sacramento, se reunían en ellas monárquicos y fascistas armados. Se habla de la dictadura de la mayoría parlamentaria; pero lo cierto es que en el Parlamento Republicano pudo hablar Calvo Sotelo cuando quiso y pudo anunciar la revolución fascista, en tanto que, cuando el gobierno se disolvió el Parlamento y no se dejaba hablar a los monárquicos.

Con la Constitución Española la gobernaron alternativamente izquierdas y derechas. A estas los negó al pueblo sus votos porque sembraron ayunamientos que no eran de opción popular; porque redujeron los jornales mínimos a salarios de hambre; porque cuando el Ministro Chapaprieta, financiero derrotado, quiso nivelar el presupuesto, las derechas lo permitieron mientras castigaban al trabajador y le negaron su apoyo cuando les tocó la vez a los impuestos sobre el capital y sobre las rentas de los señores; porque cuando el Ministro Jiménez, católico serviente, quiso aplicar el cristianismo social de la encíclica Rerum Novarum, las derechas se echaron atrás tachándole de comunista.

No; no podemos aceptar los socialistas españoles la responsabilidad de la guerra civil provocada por jefes militares desleales y traidores, que le vanaron contra la República Constitucional las mismas fuerzas que esos los habían confiado, creyendo o quito cuando le dio su honor profesional al militar estaría por encima de las ideas políticas personales. Si España no es el comunismo, ni el socialismo o en el anarquismo, si temporalmente gobernaron un Comité Republicano y una Federación Anarquista en Barcelona, si se han destrozado millones de vidas, ciudades, aviones y navíos, no ha sido porque lo han querido los republicanos y socialistas democráticos, sino porque se han levantado en armas unos traidores, apoyados por monárquicos y fascistas que se han querido la guerra civil. No se puede reconocer la voluntad de los medievales. Podría tal vez triunfar la fuerza sobre el derecho; pero España se arrepentirá pronto de haberlo consentido.

La Paz, septiembre de 1936.

## PARTE DEL 22 DE AGOSTO DE 1936

Advertimos a la opinión española y extranjera que debe ponerse en guardia respecto a las informaciones cada vez más deformadas y falsas que los falsos rebeldes esparcen por medio de sus emisores ilegales y clandestinos. ¿Quieren no la retrocedido ante la pasión, cómo va a sentir escrupulos para difundir noticias que son pura invención? La verdad es, que ellos solamente son dueños del terreno que pisar. No pueden moverse sino como se lo levante a la espalda el pueblo en masa. Madrid en cambio conserva intactas sus comunicaciones con Murcia, Alicante, Valencia y Barcelona asistido el Gobierno de toda la simpatía popular en esta gran extensión de la península y por eso la capital de España no carece de nada y puede organizar tranquilamente la resistencia todo lo necesario para atender los principales frentes de lucha. Bastantes de los Generales rebeldes han muerto o están prisioneros. Los muertos son: Janjuri, García de La Herrán, Barrena, González de Lara, Gay, Godí, Fernández Burriel y Fajul. Entre los prisioneros figuran Aranjó, Fernández Barretero, Llano Encinerado, Ojeda, Villegas, Legarburu, Patxot, Bosch, Alenza. El territorio español, que al principio de la rebelión estaba prácticamente íntegro en poder de los insubordinados, se les ha ido reconquistando poco a poco. Todos los planes de los insurrectos han resultado hasta ahora ilusorios. Continúan en obtener un éxito fulminante a las 24 horas, y llevan ya 40 días de lucha concentrándose ahora en peor situación que al comenzar. De nada les ha servido contar inicialmente con la inmensa mayoría del Ejército y con enormes cantidades de material de guerra, que armamentamente habían ido acumulando en oscuras masas adecuadas durante los muchos meses de preparación silenciosa de la militarada. La mejor prueba de que están en franca derrota, a pesar de todas sus previsiones, es que se les han escapado ya por unirse a las tropas leales más de tres mil soldados, a pesar de que los tienen anoradados como en los cuarteles, en la mayor parte de las poblaciones en su poder, mientras que del Ejército de la lealtad, no ha desertado ni un solo hombre, porque a todos los unimos el mismo ideal democrático y están todos convencidos de que defienden la causa de la justicia. Los directores de la rebelión militar se hallan plenamente convencidos de que les espera el más completo fracaso. Si prolongan la resistencia, es porque saben que no les queda otro recurso que rendir.

ase o huir, y ambas cosas presentaban para ellos, graves inconvenientes. En Gijón se ha perdido el Cuartel de Simancas, donde habían acumulado los rebeldes gran cantidad de víveres y de pertrechos de guerra. En el casco de la ciudad de Córdoba continúa estrechándose el cerco puesto por las fuerzas que sirven a la legalidad republicana. El Coronel Mangada sigue sus operaciones con pleno éxito en el sector de Navalpara. La situación en todo el frente de Guadarrama es francamente favorable al Ejército leal y puede darse por alejado todo peligro de un ataque eficaz de las fuerzas rebeldes. En Oviedo continúa la presión constante para la conquista de la ciudad por las tropas leales y por las Milicias Ciudadanas. Hoy ha habido otro encuentro cerca de Zaragoza entre tropas de ambos bandos, habiendo triunfado las armas de la legalidad, que ocasionaron a los rebeldes numerosas bajas y los hicieron numerosos prisioneros. Sobre Teruel se ha librado también en la jornada de hoy importantes ventajas. La columna leal que salió de Jerez de los Caballeros hacia Badajoz, hizo retroceder en Alange a una columna enemiga, tomando cuarenta fusiles que abandonaron en la huida. En Valencia y en provincia, se están organizando con toda actividad y entusiasmo, nuevas Milicias Ciudadanas para ir a combatir en todos los frentes de España. También en Valencia se celebró el domingo en la Plaza de Toros, un gran acto político en el que hablaron los señores Marco Miranda, Dolores Barriera, Aménio Jan, Alvarez del Vayo y otros oradores.

AGENCIA TRENS.

## PARTE OFICIAL DEL 24 DE AGOSTO 1936

La jornada dominical de hoy ha transcurrido con absoluta normalidad en el plano social, económico, que en las épocas ordinarias. Madrid no siente ninguna clase de dificultades en su abastecimiento ni de ninguna otra índole. Todos los teatros, cinematográficos y demás espectáculos han funcionado con llenos rebosantes. Esto no implica desprecocupación por la lucha civil que la república mantiene en defensa de sus principios y del bien de España. Los de ello, las conversaciones giran siempre en torno a los acontecimientos bélicos y en ellas se manifiestan un alto espíritu. La presencia de los moros y de sus sin patria del tercio extranjero, ha servido para exaltar más el fervor republicano del pueblo. Nadie duda ya, si aun los más pesimistas del triunfo que espera a las armas leales. Será este para todos rotundo y definitivo y después de él, la República podrá reanudar su marcha ininterrumpida hacia el progreso del país y la Justicia social. El día ha transcurrido en los campos de batalla sin novedades de consideración. El hecho más importante de esta jornada ha sido el encuentro de las tropas leales con una columna rebelde en Guadalupe. Después de un intenso combate dicha columna quedó materialmente destruida, dispersándose los elementos en condiciones para ello, en todas direcciones. Quedaron en poder del Ejército de la legalidad, además de numerosos prisioneros, cuatro cañones, numerosas ametralladoras y gran cantidad de municiones. En los frentes de Andalucía la situación sigue estacionaria. En Extremadura las fuerzas

Leaks continúan concentrando tropas del Gobierno en torno de Zaragoza. La toma del Cuartel de Simancas en Gijón ha permitido disponer de nuevos y valiosos elementos de guerra que se han transportado a las proximidades de Oviedo. Llevados por las tropas y milicianos, que en Gijón sobran ahora, lo cual es una nueva posibilidad para la pronta conquista de la capital de Asturias.

### AGENCIA TRENS.

los sitiados. En el frente aragonés nuestra aviación bombardea al enemigo que se encuentra muy demoralizado. También han conseguido nuestros aviones derribar tres aparatos de los fascistas. En las cercanías de Zaragoza las tropas leales han destruido una columna rebelde que se dirigía hacia la capital, habiendo hecho numerosos prisioneros y recogido gran cantidad de armamentos entre los que figuran algunos cañones. La aviación leal bombardea hoy con gran eficacia los cuarteles de Huesca observándose que muchos soldados se dispersaron precipitadamente. Las tropas de la legalidad ocuparon en el día de hoy nuevas posiciones de gran valor estratégico en varios puntos de la Sierra de Guadarrama, lo que ha permitido establecer un contacto mayor entre los diversos sectores de dicha Sierra, con lo que se facilita la constitución allí de un frente único de combate. En los otros sectores nacionales de lucha permiten afirmar los informes, que predominan la presión de las tropas leales sobre las rebeldes.

## PARTE OFICIAL DEL 25 DE AGOSTO

Madrid, Agencia Trens.— Informo oficial sobre la marcha de los sucesos militares del Gobierno de Madrid del día de ayer. Cada día que pasa los rebeldes se sienten menos seguros, aunque pretenden fingir confianza. No se pueden mover de las plazas donde se rebelaron y todo su dominio se reduce a parte de los focos primitivos de la insurrección. Sin embargo, se sienten aumentado su afán de prolongar fantásticas noticias a medida que les va ganando el pesimismo, para ver si pueden impresionar a quienes creen de elementos de información. Intentan ahora los apañados de radio difusión y los periódicos al servicio de las infantes reducir una nueva campaña de falsedades sobre un supuesto

to desembarco en España, de numerosas tropas extranjeras que vienen a pelear al lado del Gobierno. Eso es completamente falso. Nosotros somos el pueblo español y no necesitamos colaboraciones ajenas para extinguir hasta el último bote de la rebelión militar. En Madrid y en todo el territorio donde rige la legalidad republicana, se hace diariamente la vida normal, se trabaja ininterrumpidamente y la tranquilidad y el orden son perfectos. En Palma de Mallorca los generales, jefes y oficiales leales pueden impresionar a quienes creen de elementos de información en la Península, para mantener la moral de los soldados, sin lograr sus propósitos, como tampoco conseguir robustecer allí el aliento de la rebelión enviando telegramas ficticios a

Recibimos del Portugal:

ATUN  
ALMEJAS  
ANCHOAS  
SARDINAS

Recibimos de California:

OSTRAS  
CAMARONES  
ESPARRAGOS  
FRUTAS SECAS  
PIÑAS AL JUGO  
FRÍJOLAS  
CON TOCINO.

OSTOLAZA & CACERES

Para todo buen servicio Para todo tonelaje

Camiones

Internacional

Agentes para Bolivia: WEBSTER & ASHTON

LA PAZ, Casilla 144. ORURO, Casilla 430. COCHABAMBA, Casilla 124.

- CILINDROS CAMBIABLES
- ASIENTOS DE VALVULAS CAMBIABLES
- COJINETES DE BIELA CAMBIABLES
- DESCANSOS DEL CIGUEÑAL, CAMBIABLES



# LA JUVENTUD BOLIVIANA HA SALIDO INTELECTUALMENTE CAMBIADA DE LA GUERRA — DECLARO J. FCO BEDREGAL SE REFIERE A LOS ESCRITORES JOVENES Y TAMBIEN A LOS POETAS. ... QUE YA NO LO SON

Reportado en Buenos Aires, se volverá a la serenidad, dejando desde luego todo aquello que es la continuación de la guerra y del arte.

La obra que deberíamos emprender los hispanoamericanos es la de difundir nuestros libros, pues resulta que son pocos los valores que traspasan las fronteras americanas. Nuestro caso, el de los escritores bolivianos, es uno de los más afortunados, pues la limitación de las editoriales de nuestro país por resultado que no se conozcan la producción de los bolivianos ni en los países de los otros.

— Los nuevos poetas

— Podría usted decirnos cuáles son los poetas jóvenes más destacados de Bolivia? — preguntamos al maestro.

— En primer lugar tenemos a Gregorio Roldán, que iba a venir con nosotros. Un crítico preñado ha dicho de él que es el mejor poeta americano en la hora presente. Después viene Raúl Jaime Freyre, Juan Capriles, José Antonio de Sainz y otros más.

Yo comprendo a los jóvenes y a que en este momento o no es posible escribir de otro modo, todos vivimos nuestra época. No creo, sin embargo, que la clase de literatura vaya a perdurar mucho tiempo. Al final, pasada la crisis presente...

## DEBE SELECCIONARSE EL PERSONAL DE LA NUEVA POLICIA COMERCIAL ES MUY DELICADA LA FUNCION DE ESA POLICIA CUYA CORRECCION ES PRECISO GARANTIZAR

No vamos a poner en duda la buena acción que viene desarrollando la Policía Comercial desde que fuera creada con la misión de defender de la especulación al pueblo consumidor. Desde el día que en los pocos días de funcionamiento que lleva, este organismo ha prestado a rayas los esquilimados del prójimo, que han producido el encarecimiento innadecuado de los artículos más indispensables para la subsistencia de la población.

Peró, por lo mismo que la Policía Comercial ejerce funciones muy delicadas y una gran responsabilidad, conviene que su personal, especialmente el subalterno, sea objeto de rigurosa selección, de suerte que tanto los comerciantes como los consumidores tengan la garantía de la honestidad, corrección e imparcialidad de los agentes que ejercen el control establecido.

## ORDENA PROCEDER SEVERAMENTE EL CNL. TORO CONTRA LOS CACIQUES

Con motivo de las denuncias recibidas por el presidente de la Junta de Gobierno, en sentido de que ciertos elementos del atiplazo obstaculizaban la labor de liberación del indio que promueven las escuelas indígenas, se ha producido el siguiente documento, en cuyo sentido es altamente honroso para el gobierno:

“La Paz, 9 de septiembre de 1936. — Al señor Prefecto del Departamento. — Presen-te. — Señor Prefecto. — En mi primera visita a la escuela indígena de Huairata, recibí denuncia de su director acerca de una sistemática labor obstructiva desarrollada contra dicho establecimiento, por los propietarios de las fincas circunvecinas. Dichas denuncias se confirman hoy con el telegrama que le transcribo en continuación “Huairata, 8 9 36. — Excmo. señor presidente de la Junta de Gobierno. — La Paz. Permítame solicitarle garantías. Situación social indios cada día más angustiosa, perpetúese crimen

indígena de Huairata, recibí denuncia de su director acerca de una sistemática labor obstructiva desarrollada contra dicho establecimiento, por los propietarios de las fincas circunvecinas. Dichas denuncias se confirman hoy con el telegrama que le transcribo en continuación “Huairata, 8 9 36. — Excmo. señor presidente de la Junta de Gobierno. — La Paz. Permítame solicitarle garantías. Situación social indios cada día más angustiosa, perpetúese crimen

## POLICIA DE SEGURIDAD

AVISO IMPORTANTE

Para ampliar el servicio de tráfico en la ciudad, se necesita veinte sargentos, cincuenta cabos y ochenta soldados de tropa. Los sueldos fijados para estos cargos serán de Bs. 180, 140 y 120, respectivamente. Los interesados deberán presentarse en la Secretaría de Policía con sus respectivos libros de documentación o de servicio militar, hasta el día 15 del mes en curso. — La Paz, 10 de septiembre de 1936. — EL JEFE DE POLICIA.

# LA CALLE

Jueves, 10 de Septiembre de 1936

## LOS PLANES TROTSKYSTAS

Los militantes del socialismo, y todos cuantos se interesan en el movimiento de izquierda, conocen la táctica que los centros de acción comunista han adoptado, luego de un cuidadoso estudio y de una autocrítica metódica de su acción pasada.

Esa táctica ha escogido como medio eficaz para partidos políticos, siembren en ellos la anarquía y el descontento, la potencia de sus núcleos delegacionales en todos los países, capacitándolos, mediante ayuda económica y directivas ideológicas precisas, para obrar, ya no aislada y románticamente, como predicadores y agitadores teóricos, sino para que, incrustados en todos los partidos políticos, siembren en ellos la anarquía y el descontento, sin perder nunca, los núcleos comunistas, su cohesión.

La táctica se complementa con el aprovechamiento de todos los acontecimientos favorables al desarrollo de la acción revolucionaria. Un milán popular, por ejemplo, la baja de la moneda, las disensiones internas dentro de los partidos, cualquier otro evento, tiene y debe ser aprovechado por los comunistas en su servicio. Es claro que, poco a poco, ellos se van aproximando a las clases trabajadoras, las dividen, las encuentran en grupos atómicos, y, cuando pueden, toman la dirección de estas, mediante obreros previamente convencidos, o por sorpresa realizada sobre las masas. Desde el instante en que toman la dirección, su labor resulta más fácil y más apresurada. Comienza la siembra del malestar entre obreros y patronos, las exigencias ante el gobierno, la presión que lanza, en provocaciones peligrosas, a los trabajadores, contra los poderes constituidos. Y, como es lógico, el malestar hace crisis. Sobrevienen las huelgas, y, finalmente, el caos. Todas las instituciones sufren la consecuencia de ese caos. Todos, menos los núcleos trotskystas que se mantienen firmes y cohesionados, a través de cualquier desconcierto.

Y aquí comienza el funesto poder comunista, a base de grandes masacres, a base de la esclavización del obrero a normas crueles de sumisión, silencio y sordez; a base de fusilamientos y canchales de las clases media y pobre, que, naturalmente, en el caos y luego de él, buscan trabajo y buscan pan sin hallarlo. Una gran etapa de hambre, es fatalmente el corario de la revolución trotskysta dentro de la cualidad del trabajo.

He aquí señalado, someramente, el intento del comunismo.

## LOS OBREROS DE “LA JORNADA” PROTESTAN CONTRA LA POLITICA DESENVUELTA POR SUS REDACTORES

Una extensa carta, firmada por Carlos Benavides, miembro de los comités de “La Jornada”, nos ha sido dirigida, la cual expresa la protesta del personal de talleres que, a través de un criterio totalmente extra-

ño a la política periodística, abusa la empresa de la imprenta, para editar a alta un periódico de información, con el cual se sostiene el mantenimiento de muchos lugares de obreros.

— La mesa de redacción — dice la carta — que tomamos nosotros a base de periodistas e intelectuales que los creamos y los concebíamos como amigos nuestros, no podíamos en modo alguno defender sus intereses personales a políticos, cuntemos de los maestros que pretendían de venderlos fangos, los ofrecimos una institución excepcional, les pagamos sueldos apreciables y, en suma, desahucios que surgen y se imponen por su propia naturaleza, sin tener en cuenta que nosotros vivíamos, en el anonimato.

Más, los redactores, parecían enemigos de los obreros, porque se dedicaron a hacer la política de cierto sector candillista y trataban a favor del centralismo, estimulando el descontento que habían formulado para hacer seriamente perdición en defensa de los elevados intereses de la clase obrera.

Lo saluda. — (Fdo.) — Coronel D. TORO R.”

## FERROCARRIL DE LA PAZ A YUNGAS SERVICIO DE AUTOCARRILES

Se comunica al público en general, que los días domingos, en la mañana, correrá un autocarril de La Paz a Estación Ingeniero Tejada Sorzano (Bichuloma) solo cuando hubiere el número necesario de pasajeros que permita el viaje. — La Paz, 9 de septiembre de 1936. — LA ADMINISTRACION GENERAL.

# NUEVA CONSTITUCION DE JUNTAS DE ALMONEDAS ORDENO EL MIN. DE COMERCIO

PADRON GENERAL DE LA INDUSTRIA

Por el ministerio de Comercio e Industria se ha decretado de la nueva constitución del padrón general de la industria, estableciendo una responsabilidad efectiva sobre los jefes de reparticiones del Estado. Se adopta, además, por primera vez el sistema de la paga abierta de los proponentes, lo que redundará en beneficio de los intereses fiscales.

Asimismo, se ha decretado que todas las industrias de la república, con excepción de las de explotación de establecimientos, industrias y formar un padrón gráfico, a base de los informes dados por cada industria, lo cual determinará la orientación apropiada que de dichas industrias la protección del Estado.

## EL “GOBIERNO” DE BURGOS MANTIENE EL RECORD DE LAS PATRAÑAS

EL GOBIERNO DE BOLIVIA DESMIENTE LA INFORMACION PROCEDENTE DE L CONGLOMERADO MORO - CLERICAL - FASCISTA - MERCENARIO

Después del anudado asesinato de Benavente, los Quintos Zela, etc., etc., el “gobierno revoltoso” instalado en Burgos, lanza una nueva patraña, que como todas las suyas ha sido terminantemente desmentida. Se trata de que el gobierno de Bolivia, había resuelto reconocer a ese gobierno de fuerza — en este caso de fuerza bruta — conjuntamente con otros gobiernos europeos.

El Contraste de esta patraña es que en Burgos, resalta si se tiene en cuenta que en Bolivia rige un gobierno socialista, que no obstante este antecedente, ha resuelto mantener una estricta neutralidad, en embargo de que en los archivos de nuestra Cancillería se el gobierno del señor Aznar, el que se halla reconocido por el gobierno de la república popular. De todos modos, la patraña no puede ser mas patraña.

Ya saben nuestros lectores el grado de veracidad que se gasta el “gobierno” de Burgos, curiosa mezcla de moros, bandidos internacionales, contrabandistas, metecarías y otros elementos de esta magnitud.

## HA FALLECIDO AYER UNA MAESTRA

Habiéndose producido el deplorable deceso de la señora Isabel de Schwarz, maestra nuestra que en vida consagró a la educación de la patria, con abnegación y competencia. 1. Simulacro de Maestros de Primaria ha dictado la siguiente resolución:

Primero. — Delinque por el Simulacro de Maestros de Primaria, en todas sus formas, el 10 del presente mes, como justo homenaje a la inolvidable maestra señora Isabel de Schwarz.

Segundo. — Invita a todos los maestros de la localidad a concurrir al sepelio de las restos de la estimada maestra, para lo cual, debiendo partir el cortejo fúnebre del local de la Escuela Juana Azurduy de Padilla.

Tercero. — Delega la representación del Simulacro en la persona de la maestra señora Homenaje, quien hará que de la palabra a nombre del maestro sindicalizado.

La Paz, 10 de septiembre de 1936

## TEATRO MUNICIPAL

HOY JUEVES

Gran éxito de la Compañía Infantil de Revistas, Operetas y Zuecos:

HIERMANOS S. GASSOLS

Dos funciones en honor a beneficio de la Liga de excombatientes.

Se inicia a horas 6 y 30 las hermanas zarzuelas tituladas:

DOSA CALAMANDA y LA CAJA MISTERIOSA

En noche a horas 9 y 30 la preciosa zarzuela titulada:

YA SOMOS TRES

Mañana viernes Gran fiesta para beneficio del Hogar de los Deficientes.

El domingo 13, Ultima noche de las 14 impuestas.

## POLICIA DE SEGURIDAD

CECULAS DE TRABAJO

Se comunica al público en general, que para dar cumplimiento al Decreto Supremo sobre el Trabajo Obligatorio y a fin de proporcionar mayores facilidades a los que se hallen comprendidos en dicho decreto, desde el día de mañana, a horas 9, estas ceculas se expedirán en el local del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, para lo que se constituirá el personal necesario de esta Policía. — La Paz, 7 de septiembre de 1936. — EL JEFE DE POLICIA.







# Tupiza Industrial y Agrícola

A fin de que se conozcan mejor las actividades industriales, agrícolas, comerciales, etc., de los diversos centros de la República, el Ministerio de Industria y Comercio, desde algún tiempo a esta parte, en el breve lapso que lleva de organización, ha venido demostrando una especial diligencia por informar al público sobre dichas labores.

De nuestra parte, la sección de Comercio Interior de este periódico, nos proporciona una información que realmente es reveladora. Se refiere a Tupiza, capital de la provincia Sud Chichas, Departamento de Potosí, de la que mayormente nada sabíamos, al menos en lo que a industria y comercio se refiere.

Los datos que a continuación apuntamos, señalan a Sud Chichas como a un importante distrito industrializado del país. Vemos que allí, además de la producción minera que constituye un importante capítulo, las diversas especies cosechables de la tierra tienen un mercado considerable de producción, como así también algunas otras actividades industriales, tales como la fabricación de velas, jabones, fideos, harinas, etc. etc.

El siguiente detalle de las haciendas o fábricas que se encuentran en actual trabajo en la provincia Sud Chichas, y la especificación de los artículos

que se cosecha o se producen dan una idea más clara sobre nuestras anteriores aseveraciones:

Hacienda "Oploca". Productos que elaboran: harina flor de trigo, galletas, embutidos, mantequilla, manteca de cerdo. Productos agrícolas de la misma hacienda: maíz, trigo, patatas, cebada, habas y hortalizas.

Hacienda "Mojo". Productos que elabora: harina de maíz, mantequilla y frutas secas de uva y durazno. Productos agrícolas: trigo, maíz, patatas, habas, cebada y hortalizas. Ganado: vacuno, lanar y porcinos.

Hacienda "Santa Rosa". Productos que elabora: harina flor de trigo, harina de maíz. Productos agrícolas: trigo, maíz, patatas, habas, cebada y hortalizas.

Hacienda "La Deseada". Productos agrícolas: maíz, patatas, trigo, cebada, habas y hortalizas.

Hacienda Guillermo v. de Jerez. Productos agrícolas: maíz, trigo, habas patatas y cebada. Combustibles: leña de chiqui y palqui.

Hacienda "Chajra". Huasi. Productos agrícolas: maíz, trigo, patatas, cebada y hortalizas.

Hacienda "Juan Díaz". Productos agrícolas: maíz, habas y harinas de maíz y patatas.

Hacienda Gerónima v. de

Santi. Productos agrícolas: maíz, patatas y habas.

Hacienda Eduardo Egola. Productos agrícolas: maíz, habas y trigo.

Hacienda "Yuruma". Productos agrícolas: maíz, habas y patatas.

Hacienda Enrique Rojo. Productos agrícolas: trigo, habas, patatas, cebada y forrajes. Ganados: lanar y vacunos.

Hacienda Eudal Fernández, en Villa Pacheco. Productos agrícolas: trigo, maíz, patatas, habas, cebada y frutas. Ganado: lanar y vacunos.

Hacienda Clemente García de Mocharamayo. Productos: patatas, trigo, cebada y habas. Ganado: lanar y vacunos.

Hacienda Mochará de María

Luisa v. de Ramírez. Productos: patatas, habas y cebada. Ganado: lanar y vacunos.

Hacienda Victor Miranda. Productos: maíz, patatas, habas, trigo y cebada. Ganado: vacuno y lanar.

Fábrica de Vicente Casado. Productos: fideos, maicena y frangollo.

Fábrica de Rivero Hermanos en Villazón. Productos: Jabón para lavar ropa, azul fino y velas.

Estos son, como lo informamos el Presidente de la Junta de Servicio Industrial y Comercial de Tupiza, los principales productores y fabricantes de la provincia, existiendo, además de ellos, una porción considerable de otros pequeños industriales.

## LA CAJA MISTERIOSA ESTRENA ESTA NOCHE LA COMPANIA INFANTIL HNOS. GASSOLS

El día de hoy en el Teatro Municipal, la prestigiosa compañía infantil, "Gassols" ofrecerá un interesante programa de estreno. Dicha función ha sido anunciada con enorme anticipación, por haber resultado de una manera espontánea, ofrecer un portento en pro de la entidad de Legión de Excombatientes Nacional Socialista, por su labor alta y patriótica. En dicha función actuarán Carlos Gassols, el diminuto actor de cinco años, Irma Gassols, Fernando Gassols y Raúl Ojeda con Soledad Calderón. Al mismo tiempo se estrenará

la divertida zarzuela titulada "La Caja Misteriosa". En la función nocturna se presentará un novedoso acto de variedades. Las localidades para la función vespertina se encuentran de venta en el Teatro Municipal y para la nocturna en la librería Atenas, calle Comercio. El detalle de que los palcos de primera fila, tanto para la función vespertina y la nocturna, estén totalmente liquidados, asegura un éxito sorprendente a dicha compañía, que finaliza su temporada.

## EN LA CIUDAD DE ORO SE HA SUICIDADO UN CIUDADANO PERUANO

DEJO UNA CARTA Y UN RAMO DE FLORES. En la ciudad de Oro se ha tenido lugar un suceso deplorado del que ha sido víctima el ciudadano peruano señor Julio Arana Anderson. El hecho se ha producido de la siguiente manera, según informaciones que se han recibido: Julio Arana Anderson, estaba alojado en el Hotel Eden. Después de almuerzo, conduciendo un ramo de flores, se dirigió al cementerio de la ciudad.

Una vez allí, tomando el ramo de flores en la mano, al que previamente había colocado una tarjeta con la siguiente inscripción: "Oansado y aburrido de la vida, procedo de

esta manera. El lugar de mi fin ha sido este, por creerlo más apropiado para no molestar a nadie", y luego se mató. Averiguaciones posteriores hacen saber que Anderson era viudo y que tenía una hijita que radicaba en Inquisivi. Se hacen las investigaciones correspondientes para determinar las circunstancias y causas que originaron este hecho, así como la familia y descendientes que pudiera tener el suicida. El hecho por la forma como se ha producido ha conternado a la ciudad, ya que de mucho tiempo a esta parte se ha registrado un hecho como el últimamente acaecido.

## ALCOHOL SE VENDE POR MAYOR Y MENOR CALLE SANTA CRUZ No. 189

### JUNTA DE CONTROL DE CAMBIOS

Se convoca a propuestas para la provisión de Parafina en Pastas para venta a las Fábricas de Velas, durante los meses de octubre, noviembre y diciembre de 1936, sobre las siguientes bases:

Cuota mensual 1.870 qq. Calidad 125 a 127 qq, doble refinada. Precio CIF en B.B.

Precio de venta por qq. con relación al cambio de Bs. 50,175 por \$.

Las propuestas podrán ser consideradas por los tres meses en conjunto o separadamente por cada mes.

Las propuestas deberán acompañarse a tener la mercadería disponible en sus depósitos el día 30 del mes anterior al de la distribución.

Las ofertas serán abiertas y consideradas en puja abierta el día martes 15 de los corrientes a las 16 horas (4 p.m.).

Se declarará desierto la convocatoria caso de no presentarse dos o más proponentes.

No serán consideradas las ofertas que no se ajusten a estas condiciones o que no sean de firmas que ejercen el comercio. La Junta se reserva el derecho de rechazar las que conceptúe inconvenientes al interés público. La Paz, septiembre 7 de 1936. JUNTA DE CONTROL DE CAMBIOS.

## COMENTARIOS INCANDESCENTES

Escribe Ref. TRIGERIO. EL APRA FUERA DE LA LEY.

EL APRA, en la hermana República del Perú, reúne en su seno a obreros intelectuales y manuales, a todos los herederos de la suerte, a todos los hombres humildes. Desde su organización, ha declarado la revolución permanente. Su vida, es una perenne agitación. Abiertamente va contra el imperialismo, que asfixia a América Latina. EL APRA, como otras organizaciones americanas de izquierda, lucha por nuestra liberación económica-social. Y por eso el cable nos lo dio en estos días: el Comité Electoral del Perú, a impulsos de la fuerza reaccionaria, ha rechazado reconocer al APRA el derecho de intervenir en las próximas elecciones como entidad política que es.

EL APRA, fuera de la Ley. Hayza de la Torre, el hombre que ha hecho de su ideario toda una doctrina de redención social, no puede ser candidato a la Presidencia de la República peruana!... Y, sin embargo, olvidan que este derecho se niega a la mayoría del pueblo, que está agrupada en el

APRA. Y, ésto, sencillamente porque prongan valiente y arduamente que, la justicia y equidad que desde llano se señala, en las esferas gubernamentales, será una realidad a plantante para los devotos del dólar.

Pero la idea no muere. No puede morir. EL APRA, declarado fuera de la Ley, ha de ser siempre la fuerza antiparlamentalista, soberana, cuya ideología late en el corazón mismo del pueblo peruano. Y, ante nuestro humanismo, será la entidad de la Ley.

Nosotros, sobrada razón tenemos para sentirnos unidos a la causa del aprismo. Perú y Bolivia se identifican. El indio, allí y aquí—parodiando a una frase de don Alfredo L. Palacios—sufre la doble esclavitud de la raza y el latifundio. Nuestro deber es luchar por conseguir su liberación.

Así lo entiende también el APRA. Y su lucha es permanente. Su triunfo—que implica justicia—ha de llegar. No se rá hoy día. Pero, quizá mañana mismo vamos a flamear en la costa peruana, y en los picachos de las montañas, la bandera de la redención social.

## SE NECESITA JORNALEROS PARA TRABAJOS DE VIALIDAD

En la Dirección Departamental de Obras Públicas se necesita jornaleros para el trabajo del camino carretero de El Alto a Huairina. Se paga buenos salarios. Los interesados deben presentarse en la oficina del Ingeniero Departamental, en el local de la Prefectura. — La Paz, 5 de septiembre de 1936.

## CONVOCATORIA A PROPUESTAS

El V. Cabildo Eclesiástico llama a propuestas, en pliego cerrado, para el arrendamiento de un amplio almacén, esquina de la Plaza Murillo, Nos. 180, 182, 186, 190, 194, 198 y 200 de la calle Ballivián, y No. 502 de la calle Bolívar, por el plazo de tres años, desde el 1.º de octubre del presente año, bajo la base de Bs. 1.200 mensuales.

Un amplio departamento en la misma casa, 4.º piso, con todas las comodidades deseables, baño, servicio higiénico, etc., por el plazo de tres años y la base de Bs. 400 mensuales, desde el 1.º de octubre del presente año.

Las propuestas deben ser presentadas hasta el día 16 de septiembre, horas 16, en la Secretaría del Cabildo Municipal (Nueva Central). El V. Cabildo se reserva el derecho de rechazar todas las propuestas que no reúnan las condiciones requeridas.

Para mayores detalles, dirigirse a la Secretaría del V. Cabildo. — La Paz, Sbro. 10, de 1936.

## MINISTERIO DEL TRABAJO Y PREVISION SOCIAL

Plazo para el reclutamiento de desocupados

Se pone en conocimiento de los interesados que, el Ministerio del Trabajo y Previsión Social, ha concedido como último plazo, hasta el día 18 del presente, para que todos se encuentren munidos de sus respectivos certificados de trabajo; fecha en la que se procederá al reclutamiento de los desocupados que no exhiban documentos que garanticen su condición. — La Paz, 7 de septiembre de 1936. — EL OF. MAYOR DEL MINISTERIO DEL TRABAJO Y PREVISION SOCIAL.

## Grisi & Orrico

ARTICULOS FINOS PARA CABALLEROS

CALLE COMERCIO 428

## MUSICA DE RADIO DE TODAS PARTES DEL MUNDO

Una sola AUDICION de este INSTRUMENTO le demostrará el por qué debe Ud. Adquirirlo

He aquí algunos de sus técnicos modernísimos. méritos:

- 1.—Es el radio ideal para
- 2.—La calidad tradicional
- 3.—Incorpora detalles
- 4.—Círculo superheterísticas.

sale en todas sus caracnal RCA - VICTOR sobre captar los programas radiofónicos universales, rodinorodino de cerebro mágico.

5.—Control automático de volumen.

6.—Sintonización sistema "Verrier".

MUSICA SELECTA EN CUALQUIER MOMENTO

Su música favorita en el momento que desee oír, en cualquier parte. Este es el placer que usted experimenta cuando compra un fonógrafo portátil RCA - VICTOR.



Modelo 143, CEREBRO MAGICO de 8 Radiotrones.



ZIERIACKS BECKER & CO.

Unicos Representantes de la  
RCA — MANUFACTURING COMPANY, Inc.



**OSRAM**  
máximo luz  
mínimo de consumo.

UNICO DISTRIBUIDOR PARA BOLIVIA: HUGO ERNST R.— NUEVOS ALMACENES: AVENIDA MONTES Nos. 672 AL 680.



# Historia Sintética de la Revolución Española

MES DE AGOSTO

(Continuación)

Martes, 4. — El general Franco pide a la comisión Internacional de Tánguer que, de acuerdo a las convenciones, prohíba a los buques republicanos utilizar el puerto.

Un consejo de guerra rebelde condena a muerte en la Colina al almirante Anarcho, quien es ejecutado hoy a la madrugada.

En las sierras del norte de Madrid continúa intensamente el combate. Los leales se acercan a San Rafael, en la vertiente norte de Guadarrama, paralizando el avance rebelde.

Málaga es bombardeada por varias escuadrillas de aviones italianos.

En Madrid hay detenidos no menos de 7.000 fascistas, la mayoría apresados al rendirse los cuarteles cuando fracasó la rebelión. El general Godol y demás militares detenidos en Barcelona, se encuentran encadenados en el buque "Uruguay", continuando la actuación del juez instructor que sigue el proceso.

Londres acepta en principio la proposición francesa de no intervención. El Reich, por su parte, informa al embajador francés en Berlín que su actitud depende de la de Rusia.

Miércoles, 5. — Los leales fracasan en el propósito de apoderarse de San Rafael en su intento de rodear el sector de Guadarrama y atacar a los rebeldes. El general Mija rodea a Villafraña.

Aviones leales del gobierno bombardean los depósitos de salita y municiones de Valladolid y Valencia.

Un nuevo avance rebelde hunde a la costa cantábrica en (frustrado).

En Sátaga los revolucionarios que intentaron reconquistar la población fueron aniquilados.

La aviación vuelve a bombardear Palma de Mallorca. Jueves, 6. — De Marrakecos han llegado ya a la península 6.000 soldados, la mayoría transportados en aviones.

El teniente coronel Sarabín es designado ministro de la guerra en reemplazo del general Castiella, que se hace cargo de la inspección general del ejército.

Continúa luchándose en San Rafael, que mantienen los revolucionarios en su poder. En Somosierra y Guadarrama no se registran variantes.

La aviación leal bombardea nuevamente Valladolid.

Las milicias catalanas atacan su éxito a Huesca y oprimen el cerco a la ciudad; pero en Pina, cerca de Zaragoza, consiguen diezmar una columna rebelde.

El general José Varela toma el comando de las fuerzas revolucionarias de Córdoba.

Gustiónes que el gobierno de Madrid trasladada a la frontera francesa con toda seguridad al embajador argentino, señor García Mansilla y familia, y varios rebeldes a quienes dio asilo en su residencia veraniega, donde se halla, en Zarauz, próximo a San Sebastián.

Italia se adhiere en principio a la propuesta francesa de no intervención.

Alemania interpone ante el gobierno de la república una nueva protesta por la muerte de cuatro alemanes juzgados sumariamente y fusilados por

un tribunal revolucionario en Barcelona.

Viernes, 7. — El acorazado Jaime I luego de bombardear Onda ataca Algeciras, incendiando los depósitos de municiones y armas, y sorprendiendo al puerto al calorero Dato, plegado a los rebeldes, lo cañonea causándole importantes averías. Al bombardear a la ciudad las balas alcanzan a las oficinas del consulado argentino.

De Valencia parte una expedición de a bordo de buques de guerra y transportes escoltados por aviones, a las islas Baleares.

En las proximidades de Sigüenza, Guadalupe, las milicias derrotaron a una columna rebelde que pretendía posesionarse de la localidad.

Sábado, 8. — Desde Sevilla donde tiene su comando el general Franco, dispuso el avance hacia el norte, de los contingentes a sus órdenes, formados sobre la base de la legión "Arizaga" y tres mil irregulares. El objetivo inmediato parece ser Badajoz.

En esta ciudad más de 250 guardias civiles, encabezados por el guardia de asalto Fernando Acosta, se amotinaron, siendo reducidos por las milicias populares y la aviación.

La situación de Oviedo es cada día más angustiosa. Los alimentos son insuficientes y la electricidad se ha cortado por los sitióes.

En Zaragoza las fuerzas gubernistas avanzan por el noroeste, este y sur. En Huesca es escasa la provisión de víveres y agua.

Burgos ensaya la defensa contra ataques aéreos. La isla de Formentera es ocupada por los leales.

La comisión internacional de Tánguer, de acuerdo a la solicitud formulada el día 4 por el general Franco, decide por persuasión evitar el regreso a ese puerto de los buques españoles. Esta misma tarde todas las unidades de las escuadras abandonan las aguas de Tánguer.

El gobierno de Buenos Aires formula una reclamación por el bombardeo que sufrió el con suladazgo nrtin o en Algeciras.

(Continúa)

## EN TERNI SE HAN SUCEDIDO AMAGOS

TERNI, Italia, 8 (Esp.) — Las autoridades de policía procedieron al arresto de numerosos elementos de izquierda, particularmente comunistas, en vista de que hay fundadas sospechas de que estaban preparando un movimiento rebelde. Se añade que dichos elementos habían pegado carteles de propaganda en todas las paredes de las fábricas en las cuales se atacaba al fascismo rudamente y se alababa al comunismo español diciendo que era un ejemplo de lo que puede el valor del pueblo para llevar a cabo los ideales de la masa obrera. Se anuncia que todos ellos serán procesados.

## LA CORRIDA DE TOROS A BENEFICIO DE LA SOCIEDAD PROTECTORA DE LA INFANCIA

Con numerosos público y mucho sol, se llevó a cabo la corrida que los toreros buefos prepararon en colaboración de dos miembros del Centro Taurino.

Después del acostumbrado Paseo, se soló el primer toro, negro salpicado bravo y ligero Cervantes, en el primer tercio se luce con varias verdánicas, de frente por detrás y un elegante farol; en las banderillas, coloca dos pares en las mismas agujas, cosechando es trepidos aplausos. A la hora de matar, Cervantes, se dirige a la Presidencia y brinda por el Centro Taurino y la afición y propina un ayudado por alto y sale aprurado, un rodillo en tierra varios pases más, perfila, tuerce la muleta y deja media escocida delante, que basta.

El segundo bicho, negro narrado de escasa bravura y muchas arrobos, Botones, lo torca empapando el trape en el hocico para embavecer al animal; Chaplin, se luce de capatausando hilaridad en el público. Charlot, coge los palos y aloja medio par, luego otro medio par, con dificultad, pues el bicho no embiste; Dn. Volador, coge otro par y deja un solo palo. Chaplin, después de brindar, nos deja ver algunos muletazos, un adorno de hombre al revés, cuadra y deja un

pinchazo otro y luego una estocada, hasta la bola con aparición del acero, para despachar con un puntillazo al desolladero.

Negro hueco, es el tercero, brabucón; Botones, lo recibe en el primer tercio, Chaplin, lo torca a dos manos y sale a pared. En las banderillas, Dn. Volador, al intentar colocar los rehiletes, cae cada cogido. Charlot, intenta colocar un par, cifra varias veces pero el bicho no entra, sin embargo aloja en lo alto de morrillo, aplausos, Chaplin coloca otro espeléndido y escucha palmadas, a la hora de la faena, supremía, Dn. Volador, después de brindar, propina un ayudado por alto dos de pecho para terminar con un rodillazo y después de un pinchazo en su sitio, despacha con una entera; vuelve al ruedo aplausos mil.

El clarín anuncia el cuarto toro, sale a la arena un negro listón, ligero noble y bravilmo que causa entusiasmo. Chaplin, en este toro demuestra su habilidad y conocimiento. El público lo aplaude con calor. Dn. Volador, ejecuta dos magníficos saltos. Botones, veroniquea con bastante voluntad; en las banderillas, Chaplin, aloja medio par luego otro palo. En la muerte, Chaplin, muleta sin sabor; al intentar

nuevamente es caído cogido cerca del huadero No 4. Dn. Volador, entra para levantar la cabesa, el bicho (este rasca el suelo inclinando el testuz) y poner en condiciones; sufre un fuerte porrazo sin consecuencias. Chaplin, perfila, pincha y sale aprurado, cuadra con dificultad, se tira de echo y deja una entera para despachar con puntilla.

El quinto toro, ofrecido a los aficionados, es zardo de pelo, con una pelota de fútbol en el testuz, para el valiente que se le quita. Varios aficionados sufren fuertes porrazos al intentar sacar.

Resumen: La corrida muy divertida, los bichos regulares; los toreros valientes pero necesitan más calma y conocimiento.

Cervantes, promete mucho, le aconsejamos se entrene antes de pisar el ruedo para no atracarse de toro; el peccal maneja mejor que la muleta. Los buefos estuvieron felices, pero arbitrarios cogen los palos y los tratos de matar, antes de que el clarín anuncie, el juez tolerante y sin el asesor que se necesita para el buen desarrollo de una corrida.

PALADIN.

PLOMO, SE COMPRA EN cualquier cantidad, en esta imprenta.

LAS MEDIAS MARCA "CHERRY"



SON LAS QUE DAN MAYOR REALCE A LA ELEGANCIA

CASA SAWAYA

Principal: Comercio esquina Jenaro Sanjinés 505. Sucursal: Potosí 323

# Beba Ud. los Inmejorables productos de la: Cervecería Americana

PILSENER — MALTINA — SUPER-CERVICINA — AGUA MINERAL "CHALLAPAMPA" — REFRESCANTE SODA MANDARINA — AGUARDIENTES "LLAMITA"

AVENIDA PERU 402 — TELEFONO No. 85 — CASILLA DE CORREO No. 529 — LA PAZ-BOLIVIA.



## NOTICIAS PERSONALES

### En la Cancillería—

Ayer, a horas 10, el ministro de Relaciones Exteriores, señor Enrique Pinot, recibió en audiencia especial a los miembros del cuerpo diplomático.

### El ministro de México—

Presidente de la ciudad de Sucre ha llegado el marqués, el señor Alfonso de Rosenzweig, ministro de México en Bolivia.

### El ministro de Francia—

Ha experimentado franco mejoría la salud del señor don Juan Arthur Guy, ministro de Francia en Bolivia.

### Manifestación campestre—

Constituyó un simpático acontecimiento de camaradería la manifestación ofrecida en Obrajes por el teniente coronel don Ordio Quiroga en honor del adjunto militar brasileño, don Hector Fontana, Rangel.

### Cocktail-party—

El doctor Claudio Calderón Mendoza y su esposa ofrecieron antes de ayer un cocktail-party a un núcleo de sus relaciones, en su residencia de la Avenida Arce.

### Día de campo—

El jefe de la Policía de esta ciudad, teniente coronel don Zacarías Murillo, ofreció el día martes un día de campo en la villa de Obrajes al señor Luis Vergara, alto funcionario de la policía chilena.

### Cumpleaños—

El martes recordó su aniversario natal el señor Arturo Ramirez, administrador de LA CALLE, quien con este motivo ofrecerá un día de campo a un grupo de sus amistades y compañeros de labores.

### Fallecimiento—

Se ha producido el deplorable deceso de la meritoria educacionista señora Isabel de Schwarz. Sus restos mortales serán conducidos hoy al Cementerio General.

### De salud—

Mejorada, la señora Sara Cronaubold v. de Téllez.

### En La Merced—

Hoy, a horas 9, en el templo de La Merced, será oficiada una misa de décimo tercero aniversario del fallecimiento de la que fué señora Zola Carrasco de Barra.

PAZ



# LA CALLE

10 CTS. en TODOS PAIS

Administrador: ARTURO RAMIREZ Jueves, 10 de Septiembre de 1936

Oficinas: Bolívar 512 - 5

## The Strongest y Alianza Juegan el Domingo

El domingo continuará desarrollándose el campeonato de fútbol auspiciado por la Asociación local.

El fixture señala a los equipos de primera división de The Strongest y Alianza, para el partido de hoy. El solo anuncio de este partido ha despertado, desde luego, enorme expectativa en los círculos deportivos.

The Strongest, el viejo campeón, actualmente se encuentra bastante desahogado por la ausencia

de sus principales jugadores, que fueron integrando el "Deportivo Chaco", hoy en Sucre. En cuanto a Alianza, sabemos que renunciará su equipo con jugadores que llegaban esta semana, y que han sido inseridos oportunamente. De manera que el partido, además de bravo, nos mostrará la técnica de los dos conjuntos diametralmente opuestos. The Strongest avanzará y de peso, y Alianza, cuando llegó y entusiasta, pero de menos recursos que aquel.

## UN CONGRESO DE POLICIAS SE EFECTUARA EN SANTIAGO DE CHILE

### SE DA POR DESCONTADA LA VISITA DE BOLIVIA

Con motivo de la llegada a esta ciudad del señor Luis Vergara, actual jefe de Investigaciones de Arica, hemos podido enterarnos que a mediados de diciembre se realizará un congreso internacional de Policías, al que concurrirá especialmente invitados Bolivianos y Peruanos.

Entre las típicas fundamentales a estudiarse se encuentra un plan de organización de enlace entre las policías de Sud América, especialmente entre las limitadas y aisladas, con el fin de interesarlas a ambas instituciones.

Otro de los puntos a acordarse en principio es el intercambio de fichas de identificación con detalles minuciosos del delincente, lo que sin duda alguna reportará beneficios a ambas instituciones.

### REGRESARA A ARICA CON LOS FAMOSOS DONDUGUER

Como informamos en ediciones anteriores, su visita obedece a instrucciones recibidas del Prefecto de Santiago para conducir a los famosos criminales Luciano y Danisio Durtoguer Silva, que burlando la ley penal de su patria se introdujeron a Bolivia, y al fin, capturados por la policía chilena.

### Viajeros—

A Buenos Aires el señor Rigoberto Méndez.  
—A Sucre, el señor Raúl Gutiérrez.  
—A Potosí, el señor Alberto Silva.  
—De Oruro al señor Armando Prudencio.

## LO QUE DIO EL MATCH BOLIVAR V. STRONGEST

Se nos ha proporcionado la relación de los ingresos obtenidos en el encuentro Strongest y Bolívar, cuyo detalle, en términos generales es el siguiente: Ingresos 20000 bolivianos. Entradas 20000 bolivianos. Impuesto 10 por ciento para beneficencia 2000.00. Del total líquido de Bs. 23,32.30 se han distribuido entre la Asociación de Policías, la club Strongest y Bolívar Bs. 7,477.50.

Los altos representantes del Gobierno, el Prefecto del Departamento y funcionarios del ramo policario.

La fiesta adquirió simpatías considerables de manera que al cambiarlos conceptos saludos que demostraron la solidaridad existente entre las instituciones policíacas de Chile y Bolivia.

## INTERESANTES COMPETENCIAS ANUNCIA EL PROXIMO PROGRAMA DE BASKET-BALL

En la Secretaría de La Paz Basketball Association se nos ha proporcionado el fixture a que se sujetará el certamen anual de basket-ball.

El indicado fixture anuncia interesantes partidas, destacándose la de primera división a cargo de las quintetas de Alianza y The Law. El fixture completo es como sigue:

Horas 8 y 30 — Infantil: Alianza v. Illimani Horas 9 — Tercera: Strongest v. Estudiantes. Horas 9 y 40 — Segunda: Strongest v. Alianza. Horas 10 y 20 — Intermedia: Alianza v. Comunicaciones. Horas 11 — The Law v. Alianza.

De esta manera los aficionados

## CITACIONES

### SINDICATO DE ARTISTAS PLASTICOS REVOLUCIONARIOS

Se convoca, con carácter urgente, a todos los afiliados a una reunión que se celebrará hoy jueves a horas 18 p.m. (6 en punto) el local de reunión será la casa situada en la calle Potosí No. 13. Se juega puntual asistencia.

## JEN'ARO MA'IA'CA

### MEDICO - CIRUJANO

Preferencia en enfermedades de niños, señoras, partos.  
Consultorio: Yanacocha 263, Casilla 103.

## PAN AMERICAN - GRACE AIRWAYS INC.

### NUOVOS ITINERARIOS DE LA "PANAGRA"

### EN VIGENCIA A PARTIR DEL 17 DE JULIO

### ARICA A LA PAZ

ARICA, sale... Los viernes 8.00  
TACNA, llega... 8.20  
TACNA, sale... 8.30  
LA PAZ, llega... 10.15

Conecta en Arica con el servicio internacional del Norte, (New York, Miami, Cristóbal, Lima, etc.) y del Sur, (Santiago, Buenos Aires y Montevideo).

### LA PAZ — ARICA

LA PAZ, sale... Los martes 7.15  
TACNA, llega... 9.00  
TACNA, sale... 9.15  
ARICA, llega... 9.35

Conecta en Tacna con Aerovías Peruanas para Arequipa y Lima.  
Conecta en Arica con el servicio internacional al Sur, (Santiago de Chile, Mendoza, Buenos Aires, etc.) y Montevideo.  
La Paz — Oruro — Cochabamba — Potosí — Sucre

### AGENTES GENERALES:

W. R. GRACE AND CO.

## GANO EN SUCRE A ATLANTES Y A ATLETICO JUNIN

Los siguientes partidos terminaron la gira que realiza el equipo de experimentados "Deportivo Chaco" por el interior del país.

### EL PRIMER MATCH

En Sucre efectuó el domingo día 10 el match frente al equipo Atlantes comandado por el entrenador con excelentes elementos de gran clase, habiendo vencido el team de experimentados por tres goles a cero, marcados uno en el primer tiempo y dos en el segundo por el forward, Olmos y por Eusebio Peñaranda el tercero, en la etapa complementaria.

El partido tuvo relieve de gran interés, pero el fuerte ventarrón perjudicó los ataques del equipo homegruero, quien cubrió victoriosos. Hubo émpica y serenidad en el curso de todo el evento.

### EL MATCH DEL MARTES

Informaciones telefónicas llegadas ayer a LA CALLE nos dejan saber que el martes se ha realizado en Sucre el partido de fútbol del Deportivo Chaco.

Enfrentó al fuerte equipo de Atlético Junín, reforzado. Ante numerosa concurrencia, el match adquirió caracteres de suma interés, habiendo obtenido su segunda victoria por el score de cuatro goles a tres. El partido fue espectacular, y, además, se demostró técnica por ambos lados, según según críticos de la capital, este constituye uno de los mejores partidos.

Los scores del Deportivo Chaco fueron: Salazar, Méndez, y Reyes Peñaranda. Este triunfo culminado con éxito lógico resultó del partido ha satisfecho plenamente a la afición deportiva de aquella ciudad.

Aun no está definido si Deportivo Chaco jugará su tercer partido, pues, según la Asociación de Fútbol como varias instituciones han solicitado se realice.

### FIXTURE EN COCHABAMBA

La Asociación de Cochabamba ha acordado el siguiente fixture de encuentros amistosos para explicar la demencia de la capital:

Domingo 13, Santa Cruz versus Cochabamba.

Lunes 14, Cochabamba versus Deportivo Chaco.

Miércoles 16, Deportivo Chaco versus Santa Cruz.

## TERRENOS DE OCASION

HAGASE UN DE UN HERMOSO LOTE EN UN CITE, CON CALLES AMPLIAS, CON PASAJES A DOS VÍAS, EN LA REGION MAS BONITA DE LA POULOSA AVENIDA ARCE, DE SEIS LOTES QUE HAY EN VENTA REFERENCIAS: CALLE BOLIVAR 512, "LA CALLE".

# JABON REUTER

### DE FABRICACION NORTE-AMERICANA

TRICOFORRO DE BARRY  
ZARZAPARILLA B RISTOL  
PILDORAS DE REUTER  
AGUA DE FLOREDA  
TONICO ORIENTAL  
PECTORAL DE ANACAHUITA  
CHOLAGOUE INDO  
PILDORAS DE BISTOL

se principiará a distribuir por medio de nuestro nuevo representante:

CARLOS VIANA B.

Potosí 157 — La Paz, Bolivia

LANMAN & KEMP — BARCLAY Y Co.

135 Water Street — New York

## INVITACION RELIGIOSA

MARIA ISABEL SEVILLA DE SCHWARZ (q. e. p. d.)

Subdirectora de la Esc. Juana Azurduy de Padilla. En la paz del Señor y con los auxilios de la Santa Religión, ha dejado de existir la que fué señora. La Directora y el personal docente, invitan a sus colegas, exalumnas, parientes y amigos de la extinta se sirvan concurrir a la Misa de Cuerpo Presente que se oficiará a horas 9 de la mañana en el local de la Escuela y a la traslación de los restos al Cementerio General, a horas 16 (4 p.m.) del día de hoy.

El cortejo fúnebre partirá de la Escuela Modelo de Señoritas Juana Azurduy de Padilla, calle J. de Sanjines No. 83 (al lado del Teatro Municipal). El pésame se recibe por tarjeta. — No circulan invitaciones. — La Paz, 10 de septiembre de 1936.

## A LOS INDUSTRIALES PANIFICADORES

Habiéndose organizado, según el Decreto Supremo de 6 de julio del presente año que establece la sindicalización obligatoria, el SINDICATO PATRONAL DE INDUSTRIALES PANIFICADORES, pone en conocimiento de todos los industriales de este ramo, que pesen a inscribirse en el libro de socios que está a su disposición en la secretaría del Sindicato, calle Betero No. 274. — EL SECRETARIO DE PROPAGANDA.